Piano settoriale dei trasporti, parte Infrastruttura ferroviaria (PSIF)

Audizione secondo l'articolo 19 OPT sugli adattamenti e complementi 2011

Con il presente annuncio si informa la popolazione in merito alla pubblicazione del progetto di adattamento e complemento 2011 relativo al Piano settoriale dei trasporti, parte Infrastruttura ferroviaria (PSIF). Il progetto prevede quanto segue:

- complemento alla parte concettuale, comprendente aspetti di fondo dell'alimentazione con corrente di trazione e i nessi con il Piano settoriale elettrodotti;
- completamento alla scheda di coordinamento 3.1 Area di Berna, comprendente ulteriori progetti, e inserimento di una nuova scheda di coordinamento: 3.4 Berna–Soletta;
- inserimento della nuova scheda di coordinamento 5.4 Gronda Ovest, concernente il Cantone Ticino;
- complemento alle schede di coordinamento 7.1 Rigi e 7.2 Axen/Uri, comprendente varianti di tracciato per il raccordo della NFTA alla linea esistente.

I Cantoni di Berna, Soletta, Svitto, Ticino e Uri, direttamente interessati dal progetto, sono invitati a provvedere a un'adeguata partecipazione dei servizi regionali e comunali e della popolazione, come previsto dall'articolo 19 OPT. Per gli altri Cantoni la partecipazione è limitata alla presente pubblicazione.

La documentazione può essere consultata sul sito Internet <http://www.bav.admin.ch>
→ Attualità → Consultazioni in corso → Piano settoriale dei trasporti oppure, su preavviso, direttamente presso la sede dell'Ufficio federale dei trasporti, Mühlestrasse 6, 3063 Ittigen.

Maggiori informazioni possono essere richieste all'Ufficio federale dei trasporti telefonando allo 031 322 57 50 o scrivendo a sachplan.verkehr@bav.admin.ch.

I pareri devono essere inviati entro il 31 gennaio 2011 al seguente indirizzo: Ufficio federale dei trasporti, Sezione Pianificazione, 3003 Berna.

26 ottobre 2010

Ufficio federale dei trasporti